



MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond

Elektroniline kuukiri

Aprill 2013

Nr: 52

MEELDETULETUS TAOTLEJALE: PRIA II VOOR 2013

PRIA võtab järgmisi projektitaotlusi vastu 27.06-09.07.2013

Projektitaotlused tuleb eelnevalt esitada hindamiseks Võrtsjärve Kalanduspiirkond MTÜ-le hiljemalt 20.06.2013

Taotlused tuleb eelnevalt saata elektrooniliselt e-mailile jaanika@vortsjarv.ee. Taotlused läbivad vormilise eelkontrolli ja edastatakse hindamiskomisjonile. Lõplikult vormistatud taotlused tuleb edastada paber kandjal Võrtsjärve külastuskeskusesse (lahtiolekuajad T-R, 10.00-16.00) või postiaadressile Kruusa 15, Elva 61503, Tartumaa.

TEGEVUSSUUNDADE FINANTSIDE JÄÄK

FINANTSIDE JÄÄK SEISUGA 19.03.2013.

Kalasadamate ja lossimiskohtade uuendamine - 0 EUR

Kalandustoodete töötlemine ja otseturustamine - 27564,01 EUR

Kalandusega seotud turismi arendamine ja rannakülade taaselustamine - 16039,53 EUR

Tegevuste mitmekesistamine – 14557,27 EUR

Koolitustegevused – 0 EUR



MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond



TEADE

Alates 1. jaanuarist 2013 kehtib uus Põllumajandusministeeriumi määrus, millega kaasnevad muudatused abikõlbulike kulude osas.

Uus määrus ja abikõlbulike kulude tabel on leitav MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond kodulehelt: <http://www.vortskalandus.ee/projektitaotlused/>

TEADE

Võrtsjärve Kalanduspiirkond MTÜ strateegiasse ja põhikirja on tehtud muudatused. Uute dokumentidega on võimalik tutvuda kodulehel: <http://www.vortskalandus.ee/dokumendid/>

MTÜ VÕRTSJÄRVE KALANDUSPIIRKOND LAIENDATUD ÜLDKOOSOLEK

23.05. kell 16.00 Valma infopunkt

Päevakavas:

- Kalurkonna probleemide arutelu: ettepanekud Kalapüügieeskirjadesse ja Kalapüügiseadusesse
- Muud kohalalgatatud küsimused



RIIGIHANGE „KLAASANGERJA (ANGUILLA ANGUILLA) MÜÜK JA TRANSPORT EESTISSE“

28.02 avati MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond juhatuse poolt hankes osalenud pakkumused.

Vastavalt riigihanke tingimustele esitas õigeks ajaks pakkumuse vaid üks ettevõtja, kelleks osutus UK Glass Eels. Ettevõtja pakkumine vastas kõigile hankedokumentides esitatud tingimustele.

UK Glass Eels esindajaga sõlmiti vastav leping ning 7. mail 2013 tarnitakse Eestisse 270 kg klaasangerjaid, kogumaksumusega 134 197 eurot. Klaasangerjad jõuavad otseleennuga Suurbritanniast Tartu lennujaama kell 18.00.

Klaasangerjate kogus 270 kg jaguneb järvede vahel järgnevalt:

	%	kg
Võrtsjärv	84,5295	228,23
Saadjärv	6,1009	16,47
Kaiavere	3,7306	10,07
Kuremaa	2,7247	7,36
Vagula	2,9144	7,87
KOKKU:	100,00	270,00



PÕLLUMAJANDUSMINISTEERIUM: UUS KALANDUSSTRATEEGIA KESKENDUB KALANDUSSEKTORI KONKURENTSIVÕIME TÕSTMISELE

Põllumajandusministeeriumi kalandusnõukogu heaks Eesti kalandusstrateegia aastateks 2014–2020, millega saab senisest enam tähelepanu teadus- ja arendustegevus.

Kinnitatud kalandusstrateegia on aluseks rakenduskavale, millega määratakse Euroopa Kalandusfondist kalandussektori arendamiseks kavandatavad meetmed perioodiks 2014-2020.

“Strateegia üheks eesmärgiks on kujundada Eestist Läänemere regiooni juhtiv toiduks kasutatava kilu ja räime logistika- ning töötlemiskeskus, kus väärindatakse ka teistes lähiriikides püütud kala,” ütles põllumajandusminister Helir-Valdor Seeder. “Oluline on ka tootearenduse toetamine kalandussektoris, et saaksime eksportida võimalikult kalleid tooteid. Praegu ekspordime veel liiga palju külmutatud kala.”

Strateegia käsitleb Eesti kalavarude olukorda, rannakalandust, traalpüüki, harrastuskalapüüki, kaugpüüki, töötlemist, turustamist, teadus- ja arendustegevusi. „Eesti kalandusestrateegia 2014–2020” koostati ekspertrühma kaasabil, kuhu kuulusid riigiasutuste, kalandusektori ja teadusasutuste esindajad.

Loe strateegiat: www.agri.ee/public/juurkataloog/KALAMAJANDUS/EKS/2014-2020/eestikalandusestrateegia-2014-2020.pdf

Või <http://www.vortskalandus.ee/dokumendid/>

Allikas: Põllumajandusministeeriumi pressiteade

JÄÄ

Viljandi maavanema korraldusega kehtis esmaspäevast, 22. aprillist jäälemineku keeld. Maavanem kehtestas keelu ilmastikutingimusi, jääkatte seisukorda ning kaluritelt saadud infot arvesse võttes selleks, et tagada ohutus ja vältida õnnetusjuhtumeid.

Teiste veekogude seas on jääleminek keelatud Võrtsjärve Viljandi maakonna territooriumile jääval osal. 22. aprillil hakkavad kehtima ka Valga ja Tartu maavanema samalaadne korraldus ja sellest lähtuvalt on jääleminek keelatud kogu Võrtsjärve ulatuses kuni jää sulamiseni.

"Ehkki korraldus hakkab kehtima 22. aprillist, paluksin siiski kõigil inimestel jääleminekut vältida juba praegu," lausus maavanem Lembit Kruuse. "Ilmastikuolud muutuvad väga kiiresti ja jää võib inimese raskuse all kergesti järele anda. Erilist tähelepanu palun pöörata veekogude läheduses mängivatele lastele, sest laste ohutunne ja riskikäitumine on täiskasvanutega võrreldes veel välja kujunemata," lisas ta.

Viljandi maavanema korralduse aluseks on veeseadus ja avaliku teabe seadus. Maavanema korraldus on antud välja ohutuse tagamiseks ja õnnetusjuhtumite vältimiseks veekogudel.

Muudatus jääle mineku osas!

Reedest, 19. aprillist on Päästeameti peadirektori [käskkirjaga](#) keelatud minna siseveekogude jääle. Kevadised sulailmad on jää Eestis nõrgaks muutnud ja sellele minek on eluohtlik. «Viimase nädala soojakraadid, vihm ja päike on muutnud jääolusid kiiresti ja kardinaalselt. Jääst, mis näiteks täna veel kandis, ei pruugi homme õhtuks enam midagi järel olla,» hoiatas Päästeameti ennetustöö osakonna juhataja Indrek Ints.

Päästjad paluvad täiskasvanutel keelata lastel jääle minek ja hoida neil veekogude juures silm peal. Lapsed ei vastuta kunagi oma elu ega tervise eest, neil puuduvad selleks teadmised ja kogemused.

Kalameestele tuletab Päästeamet meelde, et kirest õngitsemise vastu ei tohiks ohtu seada oma elu. Möödunud pikk talv on andnud võimalusi jääpüügiks, nüüd tuleb oodata, kuni jää on lõplikult sulanud ja saab paadiga veele minna.

Jäisesse vette sattunud inimese uppumise põhjus pole vähene ujumisoskus, vaid just külm vesi, mis tegutsemisvõime halvab. Neljakraadisesse vette kukkudes kaotab täiskasvanu teadvuse minutitega, laps veelgi kiiremini.

Jää liikumine ja kuhjumine Tammel ja Urinurgal 24.04.2013





MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond



PÜÜGIST MÜÜGINI KÄSIRAAMAT KALAKÄITLJALE ON SAADAVAL KA INTERNETIS

Maamajanduse infokeskus on oma lehele lisanud "Püügist müügini" käsiraamatu eesti- ja venekeelsena ning palju muid materjale. <http://www.maainfo.ee/index.php?page=1815> lehelt leiate Kalandusvõrgustiku materjalid, kalanduspiirkondade arengustrateegiad, PRIA abimaterjale, koolituste materjale ning EKF-iga seotud õigusaktid. "Püügist müügini" on otse loetav [SIIN](#).

KAS ÜTELUS "MÄLU NAGU HAUGIL" ON ÕIGUSTATUD?

Osoon alustas uue rubriigiga "Teadlane selgitab". Esimesena saab vastuse küsimus, kas kala mälu on ikka nii lühike kui me oleme siiani arvanud. Vaata saadet [SIIT](#)

EESTI MEREAKADEEMIA TÄIENDUS- JA ÜMBERÖPPE OSAKOND OOTAB TEID MAIKUUS MITMETELE ERINEVATELE KALANDUSALASTELE KOOLITUSTELE.

[RANNAKALUR II](#) 16. mai 2013. Kursus on kohandatud vastava kutsestandardi nõuetega.

Peamised teemad:

- kalapüügiseadus, kalapüügieskiri ja andmete esitamise kord;
- püügivete reostuse vältimine;
- rannapüügipäeviku täitmine;
- Läänemere kalad;
- sõlmed ja pleisid;
- püüniste ehitus ja remont;
- tööohutus ja esmaabi kalapüügil;
- rannakaluri kutsestandard.

Registreeru [SIIT!](#)



MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond



KALAPÜÜNISED

21. – 23. mai 2013

Peamised teemad:

- kalapüüniste tutvustus;
- kalapüüniste ehitus;
- kalapüüniste tööpõhimõtted;
- kalapüük ja kalapüügikompleksid;
- kalapüügi teooria ja püüniste valik;
- kalapüüniste praktiline ehitus püüniste tsehhis.

Registreeru [SIIT!](#)

KALAVARUDE JÄTKUSUUTLIK MAJANDAMINE 29. – 30. mai 2013

Kursuse eesmärk on anda kursustel osalejatele teadmised:

- Läänemere kalaliikidest;
- kalapüügi bioloogilistest alustest;
- kala käitumise iseärasustest;
- püünistele reageerimisest;
- kalavaru jätkusuutlikust majandamisest;
- kalapüüniste selektiivsusest
- kohuseteadliku kalapüügi printsiipidest.

Registreeru [SIIT!](#)

Heade soovidega,

Täiendus- ja ümberõppe osakond

Tel: +372 6135 588

E-post: emk01@online.ee



MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond



Toetab Euroopa Liit

POOLAS KULDKALA OTSIMAS

21. – 25. aprillil 2013 toimus järjekordne Võrtsjärve SA ja MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkonna ühiskorraldatud õppereis Poola kalanduspiirkondadesse. Osavõtjateks Võrtsjärve kalurid, ettevõtjad, vallavanemad ja muud asjaga seotud tegelased – kokku 28 inimest. Seltskond oli sõbralik ja bussijuhid igati tasemel.

Programmi kohaselt tutvusime Poola kalandusettevõtetega ja teiste maaelu edendavate ettevõtmistega, mis on saanud kaasrahastuse Euroopa Liidu tõekefondidest.



I päev kulus pikaks sõiduks – kokku sõitsime maha 1100 km. Kuigi väljasõidu algus Jõesuu puhketalu perenaise Piia ajus ja ajaarvamises toimunud segaduse tõttu pisut viibis, jõudsime sihtkohta, Gorznos asuvasse Keskkonna Hariduse Keskusesse „Wilga“ enamvähem õigel ajal. Järgnes kõva õhtusöök, unenaps ja magamaminek.

II päev algas kohe jälle söögiga, millele järgnes sõit Atlandi tuura kasvandusse Grzmięcys. Vahemärkusena vast niipalju, et meil, eestlastel, oli paganama raske aru saada, kuidas poolakad nii kiiresti ja nii palju kaashäälikuid ühes sõnas ja lauses soravalt välja hääldada suudavad. Kuna meiesugused Poola asulate ja ettevõtete nimetusi nagunii ei suuda välja hääldada, ei hakka ma siinjuures ka kõiki nende nimesid ise välja kirjutama. Mul on nende täht-tähelise väljakirjutamisega samuti suuri raskusi ja lugeja ei saa samuti nendest nimedest niikuinii mingit sotti.

Meie jaoks oli uudiseks, et tuuramaimukasvatus on Euroopa Liidu rahade toel loodud ainult looduskaitsealistel eesmärkidel – punase raamatu Atlandi tuura asustusmaterjali tootmiseks. Nii palju kui mina aru sain, saab üks atlandi tuur suguküpsiks alles 12-13 aastasel. Eks need täiskasvanud tuurad, mis seal plastvannides ringi tuuritasid, ikka parajad pörssad ikka olid. Ühe tuuramarja kilo hinnaks olevat koguni 30 000 eurot, mis pani meid lausa suud maigutama. Kuna tegemist oli kohalikule kalanduspiirkonnale kuuluva ettevõttega, siis tundus, et Euroopa Liidul on piisavalt raha ka mittemajandusliku tegevuse arendamiseks, mida see tuuramarjakasvandus tegelikult ka oli. Teiseks kalanduspiirkonna tegevussuunaks oli harrastuspüüdjate ohjamine, mis olevat Poolas väga tõsine probleem. Meile uudisena selgus, et Poola sisejärvedel on kutseline kalapüük päris ära lõpetatud ja harrastuspüük tugevasti reguleeritud. ELi rahade eest oli harrastuspüüdjate ohjamiseks soetatud tuttuud metallpaadid 25 hobujõuliste mootoriga ja spetsiaalsed Volkswagen maasturite baasil laborid veeproovide võtmiseks. Meie asjatundjad arvasid, et selliste riistadega pole Võrtsjärvel kahjuks võimalik midagi teha.

Tuurakasvanduse külje all oli uudistamiseks vana hüdroelektrijaam (H= 5 m) ja mis pidi põhimõtteliselt vahel ka töötama. Põhimõtteliselt samasugune HEJ oli ka Eestis Jägala joa kõrval, mis aga nõukaajal, kui valmis said Narva Soojusjaamad, likvideeriti. HEJ kõrvale järve äärde olid rajatud kalatiigid, kuhu kavatsetakse rajada kalakasvanduse laiendus.

Tasapisi hakkas selgeks saama ka peamine erinevus kalanduspiirkondade töökorralduses meil ja Poolas. Tuli välja, et poolakad on suutnud kokku panna meie mõistes LEADERi ja kalanduspiirkonnad ning seda koostööd koordineerivad kohalikud vallad. Teisest küljest olid poolakad Euroopa rahade kasutamiseks sel viisil saanud ka vabamad käed. Kui minusugusel turismiettevõtjal pole Eestis alust küsida näiteks paadikuuri ehitamiseks toetust, siis Poolas pannakse kalandusettevõtete kõrval paika paadisillad, külamajad, lõbusõidu veesõidukid, tänavad, teed, päikesepaneelid ja muu, mida külaelus vajatakse. Samuti on poolakad Euroopa Liidult välja kaubelnud umbes 5 – 10 korda suuremad kalanduspiirkondade toetused kui Eestis

iial on saadud. Eks suur riik – ikkagi 38 miljonit elanikku – saab oma mõjuvõimuga Brüsselis kaubelda. Samuti tundus Poola slott olevat ikkagi väga kõva raha. Enamus toiduainetest, sh viinad ja õlu olid tuntavalt odavamad kui Eestis. Samuti võisime bussiaknast näha, et Poola maaelu areneb jõudsalt. Kuigi domineerivad keskmised talud (suurfarme meie mõistes pole olemas), ehitab Poola maarahvas usinalt uusi moodsaid maju, rajatakse uusi teid, päikesel ja tuulel baseeruvaid elektritootmisvõimsusi, päikesepaneelidel põhinevaid tänavavalgustusüsteeme ja valgustatud liiklusmärke. Ilmselt on ka väljaränne Poolas väiksem kui meil. Igatahes teenindasid meid igal pool nägusad ja noored Poola neidised, kellel meie rännumeeste silm lausa puhkas.

Pärast suitsutuura maitsmist ja põhjalikku ülevaadet kalandusgruppide tööst sõitsime Marek ja Anna Michalaki mahetootmisega agroturismi tallu, kus saime mitme üllatuse osaliseks. Jättes kõrvale üsna räämas üldmulje, leidus seal ka midagi meelde jätmist vääriivat. Talus on hobused, sead, pardid, kanad ja muud pudulojused. Turistidele pakutakse mahetoitu ja kui soovitakse, siis ka mahekära. Talus polevat sääski ega kärkseid. Need on toiduks kohalikele nahkhiirtele, kelle jaoks on rida peene piluga pesakaste. Samuti on üles pandud oma sadakond linnupuuri. See pidi olema tõeline mahevärk, kus hiired ja linnud panevad kõik sääsed ja muud putukad nahka. See teave tegi meie rahva küll umbusklikeks ja seejärel hakkasime ka kõigele muule natukene kerge muigega vaatama. Ettevõtet iseloomustab mitmekesiste turismiteenuste pakkumine – peale hobustega ratsutamise ja kaarikusõidu pakutakse mitmesuguseid murumänge ja viimasel ajal ka geopeituses osalemist. Loomulikult kuulub teenuste hulka ka majutus, toitlustus, pidude pidamine, seminarid jms. Talvel ree- ja kelgusõidud ning muud atraksioonid. Aastas külastab seda turismiteevõtete ligikaudu 10 000 turisti-puhkajat. Omanik Marek leiab, et mitmekesisus teeb nad piirkonnas konkurentsivõimeliseks.

Selles talus pakutud kuuekäigulisest lõunast algas meie jaoks piinarikas ülesöömise ajajärk. Ohtrale lõunasöögile järgnes sõit Wilgasse, kus väljaspool plaani toimus kohaliku miljonäri turismihotelli külastus, kus igaühel meist tuli ära süüa tulisel pliidil praetud forell koos õlle ja salatiga. Arvasime, et see on ka õhtusöök, kuid võta näpust. Hotellis ootas meid veel nelja-viiekäiguline rikkalik õhtusöök, mis lõppes Poola borš supiga – olevat selline komme - ja rohke Poola viinaga. Hirmus asi see poolkohustuslik liigsöömine! Söögilauas selgus, et poolakad olevat meil käies nelja- ja viietärnilistes hotellides lausa nälga jäänud – paar toidutükikest suurel taldrikul laiali, millest nad söönuks polevat saanud. Eks siis nüüd näitasid, kuidas tuleb külalisi kostitada. Mina võtsin Poola reisi ajal igatahes oma kolm-neli kilo kaalus juurde.

III päev algas eelmise õhtu toidujääkide hävitamisega. Edasi sõitsime Visla jõe ääres asuvasse UNESCO maailmapärandi nimistus olevasse Toruni vanalinna. See oli natukene Tallinna vanalinna moodi, kus oli samuti raekoja plats õllelaudadega, sai vahetada raha kursiga 1 euro = 4 slotti, kuulata giidilt jutustust maailmakuulsast Kopernikusest, ning naerda ka Jaanika tõlkeäparduse üle, millest tuli välja, et linna nuhtluseks olnud konnad linnast viiulimänguga välja

viinud tänavamuusikust hollandlane sai selle teo eest võimaluse võtta omale naiseks linnapea naine. Tegelikult anti talle naiseks siiski ainult linnapea tütar, kes sünnitas talle 14 last ja teda kirikuvande alla ei pandud.

Edasi külastasime mahemesinikku, kes tegutses mürgitatud rapsipõldude keskel ja kes rääkis meile kui kasulik on ikka mahemesi ja meetooted. Mõned mehed uudistasid samal ajal üht uunikumi, millel oli punane Poola autonumber. Poolas pidi uunikumid, mis talviti ei sõida nn poolemaksulised (pool automaksu, pool liikluskindlustust jne). Pärast sai kolm meie hulgast sõita selle uunikumiga kohaliku mesinike-naiste tillukesse külamajja, kuhu peale meie mahtusid veel kohalikud võõrustajad ja pillimehed. Lõunasöögi ajal ja järgi laulsime koos üldtuntud laule. Tuli välja, et meie grupp oli samuti headest lauljatest koos ja õllepruulijat lauldes said ka poolakad aimu, et me oleme laulurahvas.

Õhtuks veeres buss Malmi pansionaati, mis oli mõneti sarnane Valmas asuva Kalle Küti seikluspargiga puhkelaagriga. Valmis oli saanud seiklusrada, peamaja, kolm 6-e kohalist kämpingut, tiik, saun ja grillikoda. Mõned spordiplatsid olid veel poolikud. Ka see oli ehitatud ELi toetusrahade eest. Õhtusöögi tegi välja kohalik tegevusgrupp eesotsas kohaliku vallavanemaga. Meile esitleti kohaliku tegevusgrupi Borowiacka Rybka tegevust, mida juhib kohalik vallavanem. See oli meile samuti uudis, sest meil ei ole kombeks, et tegevusgrupi juhiks on avaliku elu tegelased. Õhtusöök oli jällegi viimase peal. Eriti hea hoo sai sisse kohalik vallavanem. Tantsuks mängis ühemehebänd poola keeles üldtuntud menulugusid, mis viis põrandale kogu meie naispere.

IV päevaga algas sisuliselt meie tagasisõit. Teel külastasime eurorahadega ehitatud kalamajandit, kus erilisel kohal oli äsja valminud euronormide järgi kalatööstus. Leidsime, et ka Võrtsjärve piirkonnas peaks vähemalt üks sellise tasemega ettevõtte olema. Soovime Ülar Konile selleks jõudu ja soodsat rahalaeva. Lõunasöögi saime kuskil teeärses turismiettevõttes, mis oli küllaltki heas korras ja hea teenindusega.

Edasi külastasime mingit suurt katedraali, mille servas oli paavst Johannes Pauluse monument. Poolas on üle 90% inimestest katoliku usku, lisaks veel muud usud. Teeristidel kohtab sageli igasugu puuslikke ja muid usuga seotud märke. Eesti rahva hulgas on aga ristiusk viimase rahvaloenduse kõige värskematel andmetel teinud kindlalt vähikäiku – meil on ainult umbes 10 % inimestest lutheri usku ja 16% vene õigeusk. Suur osa ka nendest inimestest jumalat tegelikult ei usu.

Õhtu muutus veelgi karmimaks, kui mõningase seikluse järel jõudsimme Hitleri hundikoopasse (Wolfsschanze). See 2,5-l ruutkilomeetril (+ 8 km² metsa) paiknev kindlustuste kompleks ehitati füüreri peakorteriks sõja pidamiseks NSV Liiduga. Sealt juhiti sõjakäiku ka Eesti, Läti ja Leedu vastu. Meid ootas mõnusa venekeelse jutuga pensionieelikust giid, kel rinnas noorpõlve fotoga

silt. Saime teada, et selles üüratus kindlustuste süsteemis olid raudbetoonist punkrid 5 – 10 m paksuste seinte-lagedega, mida ei suutnud lõhkuda ka suured lennukipommid. Kompleksi projekteeris saksa arhitektide grupp eesotsas von Speeriga ja ehitasid põhiliselt 2-3 tuhat sõjavangi 1940 – 1944. Kompleksist juhiti sõda NSV liidu vastu ja seal võttis Hitler vastu ka külalisi Rumeeniat ja Itaaliast. Seal korraldas ooberst Claus Schenk Earl von Stauffenberg 20. juunil 1944 a Hitlerile atentaadi, mis kahjuks nurjus. Surma sai ainult neli punkris viibinut, Hitler pääses kergete haavadega. Stauchenberg koos 5000 arvatava kaasosalisega lasti maha või poodi üles. 20. juunil 1992. a. paigaldati sama punkri varemetele mälestustahvel, mille avamisest võttis osa ka Stauchenbergi kolm poega. Muus osas jätab kogu kompleks lagunenud mulje – seda ei olegi püütud taastada. Samal ajal on sellest saanud ülemaailmse tähtsusega mälestusmärk fašismile, mida külastab aastas kümneid tuhandeid inimesi. Siiaaani on vastuseta küsimus, miks venelased ja ka liitlased seda kompleksi sõja ajal puruks ei pommitanud, kuigi selle asukoht oli juba 1943 aastal liitlastele teada.

Õhtul jõudsime suure hilinemisega mugavasse kämpingukompleksi, mis pigem meenutas kauni järve ääres asuvat hotelli, kus sai korralikult õhtust süüa ja hommikuks välja magada.

V päev kulus tagasisõidule. Käisime ka kohalikus supermarketis, kus veendusime järjekordselt, et toiduained ja viinad-õlled on odavamad kui Eestis. Veendusime, et väiketaludele orienteeritud Poola põllumajandus on igati konkurentsivõimeline ja juhul kui tootmiskvoodid Euroopa Liidus ära kaotatakse, tekib väga tõsiseid probleeme meie suurfarmidel, mis on mõneti üleinvesteeritud ja millel võib tekkida tõsiseid majandusraskusi konkurentsis püsimisega. Tagasiteel nägime Leedus hulgaliselt päikesepaneelidest ja tuulikuteest koosnevaid energiakomplekse, mis näitab, et seal suhtutakse riiklikul tasemel tõsiselt energiaühistute rajamisse ning on olemas ka esimesed tulemused. Ka selles valdkonnas oleme ilmselt kõvasti mahajäänud. Asjata arvame, et Eesti on teistest parem üliedukas Euroopa Liidu liikmesriik.

Õhtuks jõudsime kõik ilusasti ja tervetena koju tagasi. Kokkuvõttes tuleb järjekordselt tänada Jaanika Kaljuveed ja tema abilisi, kes selle ilusa reisi meile korraldasid. Suur tänu ka bussijuhtidele.

Jaan Leetsar

Peerna turismitalu

MEELDETULETUS LAADAL MÜÜJATELE

Palun registreeruge ning tutvuge eelnevalt osalemistingimustega siin:

<http://www.vortsjarv.ee/vortsjarve-kala-ja-kasitoolaat>

Võrtsjärve

Kala- ja käsitöölaad

8 - 9. juuni 2013

Võrtsjärve Külustuskeskus, Jõesuu
(Tartu-Viljandi mnt 40ndal kilomeetril)



8. JUUNI

10.00 Laada avamine

10.30-16.00 **Kihnu Poisid**
ja Võrtsjärve taidlejad

16.00-17.00 Võrtsjärve mängude
puupaatide aerutamisvõistlus

17.00-18.30 Võrtsjärve mängude mälumäng,
lähiviija Vladislav Koržets

19.00 Võrtsjärve Mängude pidulik lõpetamine

20.00-22.00 Tantsuõhtu ansambliga Melody



9. JUUNI

10.00 Laada algus

10.10-10.30 Noortebänd KyberOravad

10.30-14.45 Võrtsjärve taidlejad ja

Marko Matvere ja Väikeste Lõõtspillide Ühing

14.45-16.00 Kokkuvõtted, laada lõpetamine

Paralleelselt päevakava sündmustega mõlemal päeval toimub kala- ja käsitöölaad ja kokandushuvilistele Koržetsi kalaroogade õpiköök. Mõlemal päeval on huvilistel võimalik kalepurjekaga Võrtsjärvele seilata ning osaleda Võrtsjärve piirkonna 3D esitlusel maastikuteatris.

www.vortsiarv.ee

www.vortskalandus.ee



CENTRAL BALTIC
INTERREG IV A
PROGRAMME
2007-2013



EUROPEAN UNION
EUROPEAN REGIONAL DEVELOPMENT FUND
INVESTING IN YOUR FUTURE



MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond



Elektroonilise kuukirja väljaandja:

MTÜ Võrtsjärve Kalanduspiirkond

Viljandi maakond

Kolga-Jaani vald, Vaibla küla

Rannu-Jõesuu 70314

www.vortskalandus.ee

+372 529 8561

jaanika@vortsjarv.ee

Toimetaja:

Madis Kaljuvee

madis.kaljuvee@gmail.com

Tegevjuhi assistent